

寺 塔 記

(唐) 段成式

益 州 名 畫 錄

(宋) 黃休復

元 代 畫 翹 記

(元) 佚 名

图书在版编目(CIP)数据

寺塔记 / (唐)段成式著. — 2 版. — 北京: 人民美术出版社, 2003.12

(中国美术论著丛刊)

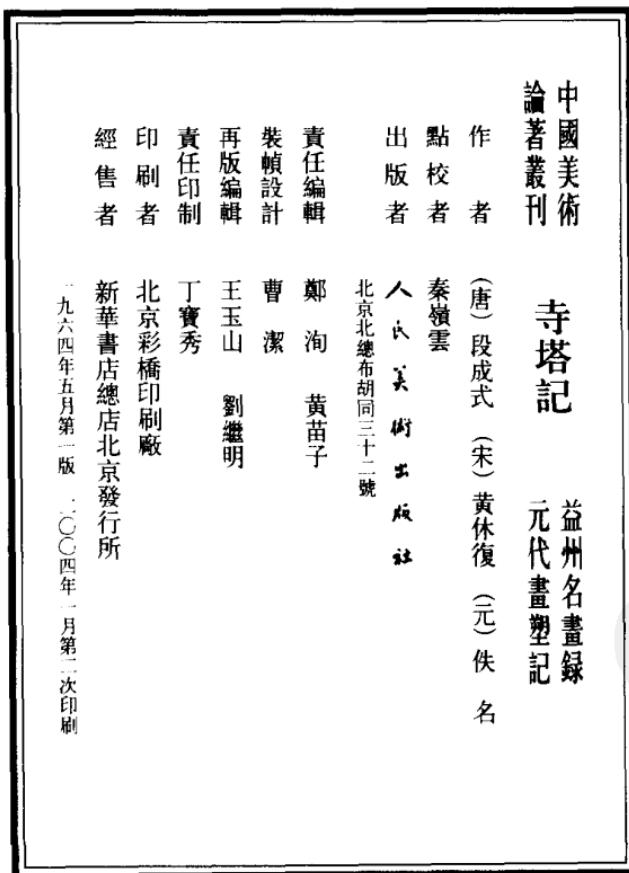
本书与“益州名画录 / (宋)黄休复著·元代画塑记 /  
(元)佚名著”合订

ISBN 7-102-02900-4

I . 寺 … II . 段 … III . ① 壁画 - 史料 - 中国  
- 唐代 ② 壁画 - 史料 - 中国 - 宋代 ③ 绘画、雕塑 - 史料  
- 中国 - 元代 IV . J222.4

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2003)第 112025 号

封面题签 潘伯鹰



开本: 850 毫米 × 1168 毫米 1/32 印张: 5.75 定价: 13.00 元

ISBN 7-102-02900-4

PDG

## 元代畫塑記 簡介

《元代畫塑記》是記錄元代宮廷藝術家從事雕塑、畫像所需工料的一本書。雖然是流水賬式的記錄文字，對研究我國雕塑、繪畫，却是一部分有用的史料。

元朝蒙古貴族入主中國，由於在多民族的國家內部進行封建統治，需要利用多種宗教麻醉各個被統治的民族。也由於那些帝后貴族的驕奢縱逸，興修宮苑寺廟和繪織「御容」等工程繁鉅，於是需要僱傭很多藝術家和成立龐大的工藝匠作機構來為他們服役。這些宮廷的藝術家來自民間和外國，他們繼承我國民族傳統的畫塑藝術，同時也

吸收了東方各國（特別是當時稱爲尼波羅的尼泊爾國）的佛教藝術風格，使得我國雕塑技法更加豐富。從本書中，我們可以了解到歷史上著名的雕塑家阿尼哥、劉元等的藝術活動，以及阿尼哥的兒子阿僧哥、劉元的弟子張提舉、稟搠思哥、斡節兒八哈失、尚提舉、吳同僉……這些中外雕塑家及其作品。

本書提到管理畫塑人匠及工料的許多機構名稱，如「將作院」、「諸色人匠總管府」、「祇應司」，及「諸路金玉人匠總管府」等。【註二】這些機構，都是爲了興修宮苑衙寺，供奉宮廷貴族享用器物而設，基本上是沿襲漢唐以來的「工部」、「將作監」、「少府監」等衙署制度而來的，規模却更龐大複雜。元統治者在這方面花費着很大的金錢和力

量，從而刺激了元代畫塑藝術的某些發展。

《畫塑記》對於畫塑用料方面記載特詳。這些紙絹、顏料、土木等材料，不單是元代一個時期的宮廷畫工們所使用，大致上也是歷代畫塑工匠一脈相承的，參閱現存的清《圓明園內工佛作現行則例》所開用料，兩者就極為相近。直到近代，許多民間畫行還是用同樣或類似的材料進行畫塑。因此，《畫塑記》除了所記錄的畫塑使用的顏料、工程方面可資參考之外，它對於研究探討古代卷軸畫、肖像畫以及歷代石窟寺觀畫塑如敦煌諸窟、元代的永樂宮現存壁畫等等，也有可資參考的價值。

《畫塑記》的作者不知是誰，這本書原來是元朝《經世大典·工典》

中的一部分，是當時作爲官方塑作繪畫用料的準則而被記錄下來的。書中記的是元成宗鐵木耳元貞元年（公元一二九五）至文宗圖帖睦爾至順元年（公元一三三〇年）間的事，這個時期正是元代的盛期，也是阿尼哥、劉元活躍於藝壇的時候。

本書大致分爲四個部分：第一部分「御容」，專記宮廷畫家奉命繪製或織造皇帝后妃畫像的事情。今天故宮博物院還存有元代一些帝后的畫像，如果參照來看，就可以了解書中提到的「傅神李肖巖」等畫家在肖像畫方面的卓越成就。第二部分是道像及孔子像。第三部分主要是佛像。（夾雜了兩條繪畫地形及裝裱舊畫的記載。）第四部分是「雜器用」，祇一條。原印本《畫塑記》僅有「御容」一個標題，「雜器用」一題誤列

在正文後面，此次重加排印，把它改排在正文前；另加了「儒道像」、「佛像」兩個標題，使其眉目清楚。

元《經世大典》這部官書早已失傳，此次出版的《畫塑記》採自《廣倉學齋叢書》（一九一六年出版）。從王國維所寫的後記看來，它是根據文廷式從《永樂大典》中錄出的抄本排印的。文字與今本《元文類》所載《經世大典工典總叙》也有些出入【註二】。我們把《畫塑記》編入叢刊，只是因為它保留了當時畫工、織工、裱工、特別是雕塑方面的資料，可供從事畫塑藝術者的參考借鏡。至其內容，不是替封建統治階級粉飾裝扮的帝后「御容」，便是欺騙人民的宗教偶像，都已是極其腐朽的歷史陳迹了。

- 【註一】元代的將作院，下設「諸路金玉人匠總管府」。轄有「畫局」、「大小雕木局」等機構，掌描造諸色樣製。又工部下設「諸色人匠總管府」，掌百工之技藝；有總管、同知、副總管、達魯花赤等官員；轄「梵像提舉司」、「石、木、油漆局等十一機構。梵像提舉司設提舉一員，董繪畫佛像及土木刻削之工。又「大都留守司」及「上都留守司」，都附屬有修內司、大、小木局、泥、車、粧釘、銅、竹等局。祇應司（掌內府諸王邸第異巧工作，修棟應辦、寺觀營繕等工作）轄油漆局、畫局、銷金局、裱褙局、燒紅局等等，均見《元史·百官志》。
- 【註二】見卷末王國維題記。《元文類》卷二十一《工典總敘》畫塑條，原文今為：「繪事後素，此畫之序也，而織以成像，宛然如生，有非彩色塗抹所能及者。以土像形，又其次焉。然后知工人之巧有奪造化者矣。」

元代畫塑記

元 佚 名 撰

古之象物肖形者。以五采章施五色。曰繪。曰繡而已。其後始有範金埏土而加之采飾焉。近代又有織絲以爲象者。至於其功益精矣。

御 容

成宗皇帝大德十一年十一月二十七日。勅丞相脫脫。平章禿堅帖木兒等。成宗皇帝貞慈靜懿皇后御影。依大天壽萬寧寺內御容織之。南木罕太子及妃。晉王及妃。依帳殿內所畫小影織之。將作院移文諸色總管府。繪畫御容三軸。佛壇三軸。用物。細白織絲三千一百九尺。土粉二十三斤一十四兩八錢。胡麻一十三斤。明膠九斤。西碌三斤。心紅五斤。回回

青三斤。回回胭脂一斤。藤黃一十二兩九錢六分。西番粉九斤。西番碌九斤。葉子雄黃二斤。生石青一十九斤。松方一條。

仁宗皇帝延祐七年十二月十七日。勅平章伯帖木兒。道與阿僧哥、小杜二。選巧工及傳神李肖嚴。依世祖皇帝御容之制。畫仁宗皇帝及莊懿慈聖皇后御容。其左右佛壇咸令全畫之。比至周年。先令完備。凡用物及諸工飲膳。移文省部取之。仁宗皇帝及莊懿慈聖皇后御容。並半統佛壇等畫三軸。各高九尺五寸。闊八尺。用物。細白繩絲一百一十四尺。闊二尺。平陽土粉三十斤。回回胭脂一斤八兩。明膠二十四斤。回回胡麻一十五斤。泥金三兩七錢五分。揀生石碌一十三斤。黃子紅四斤十四兩。西番粉一十五斤六兩。西番碌九斤六兩。五色絨一斤八兩。朱砂三斤。揀生石青。

三十斤。大紅銷金梅花羅一百二十尺。闊二尺。大紅官料絲綢一百二十尺。鴉青暗花素紵絲二百四十尺。眞紫梅花羅二十一尺。闊二尺。紫檀木六條。黑木炭二千個。江淮夾紙一千三百張。線紙一千三百張。木柴一千三百束。

英宗皇帝至治三年十二月十一日。太傅朵解、左丞善生、院使明理董瓦進呈太皇太后、英宗皇帝御容。汝朵解、善僧、明理董阿即令畫畢復織之。合用物及提調監造工匠飲食。移文省部應付。顯宗皇帝、皇后佛壇三軸。太皇太后佛壇三軸。小影神一軸。用物細白繅絲二百四十尺、闊二尺。平陽土粉六十四斤。回回胡麻三十二斤。明膠五十一斤。心紅一十九斤。葉子雌黃一十二斤。朱砂六斤六兩。黃子紅一十斤。揀生石青六

十二斤。西番碌一十斤四兩。西番粉三十二斤一十兩。五色絨三斤半。  
江淮夾紙二千六百張。大紅銷金梅花羅二百五十二尺。大紅官粉絲絹二百五十二尺。大紅絨條一十四條。各長三十尺。

今上皇帝天曆二年二月十三日。敕平章明理董阿。同知儲政院使阿木腹。朕今繪畫皇妣皇后御容。可令諸色府達魯花赤阿咱、杜總管、蔡總管、李肖巖提調速畫之。回奏。昨隨路府有餘下西番顏料。今就用之。儻不足。擬移文省部需用。上從之。諸色府下梵像提舉司繪畫。用物。土粉五斤。回回胭脂八兩。回回青八兩。回回胡麻二斤。明膠五斤。心紅三斤。泥金一兩二錢五分。黃子紅一斤一十四兩。西番粉三斤二兩。西番碌三斤八兩。葉子雌黃二斤。紫粉八兩。官粉三斤。鷄子五十個。生石青一十

斤。鴉青暗花綺絲八十尺。五色絨八兩。大紅銷金梅花羅四十尺。大紅  
絹四十尺。紫梅花羅七尺。紫檀軸一。椴木額一條。白銀六兩。十一月八  
日敕平章明理董阿。汝提調重重文獻皇后。武宗皇帝共坐御影。凡所用  
物及工匠飲膳。令諸色府移文依舊歷需之。用物。土粉五斤。明膠五斤。  
回回青八兩。回回胭脂八兩。回回胡麻一斤。心紅三斤。泥金一兩二錢。  
黃子紅一斤。官粉三斤。紫粉八兩。鷄子五十個。生石青十一斤。五色絨  
八兩。西番粉三斤。西番碌三斤。葉子雌黃二斤。黑木炭七百斤。大紅  
銷金梅花羅四十尺。大紅官絹四十尺。紫梅花羅七尺。銀褐絹一匹。白  
絹三十八匹。大紅絨條二條。各長五尺。南木一條。長一丈五寸。椴木一  
條。長一丈五寸。銀六兩。  
至順元年八月二十八日。平章明理董阿

於李肖巖及諸色府達魯花赤阿咱刺達處傳敕。汝一處以九月四日爲首  
破日。即與太皇太后繪畫御容並佛壇二軸。其西番顏色就用隨路府所貯  
者。餘物及工匠飲膳。依前例令諸色府移文省部需之。太皇太后御容並  
佛壇三軸。各高九尺五寸。闊八尺。用物。梵像提舉。西番粉十五斤八兩。  
西番碌九斤六兩。葉子雌黃六斤。平陽土粉三十斤。明膠二十四斤。回回  
青一斤八兩。回回胡麻一十三斤。回回胭脂一斤八兩。黃子紅四斤十四  
兩。揀生石青三十斤。五色絨一斤八兩。代赭石三斤。鷄子一百五十個。  
南細墨一十五斤。泥金三兩五錢五分。銀褐絲絹三尺。江淮夾紙一千五  
百張。白芨八兩。大紅料絹一百二十尺。片腦九兩五錢。紫梅花羅二十一  
尺。鴉青暗花紵絲一百八十尺。麝香九兩五錢。黑木炭二千個。大紅絨條

各長三十五尺。白料絲絹一百一十四尺。本局造紫檀木軸杆三條。各長一丈五寸。方二寸半。櫟木額幅三條。各長一尺五寸。闊二寸半。打鍛銀局造銀環二副。用銀一十八兩。碼碯局造白玉五爪鈴杵軸頭三副。用白玉六塊。各長四寸五分。直徑二寸七分。西番砂六斤。下水砂一石二斗。

儒道像

元貞元年正月。太史臣奏。嘗奉先帝旨令。那懷建三皇殿及塑三皇像。並造製藥、貯藥等屋。今皆未完。奉旨。令那懷移文中書省需所用物速成之。三皇三尊。每尊帝山座。十大名醫。十尊。神獒一。虎一。用物。黃土七十一石二斗。西安祖紅土一十六石三斗。淨砂一十七石八斗。稻穰八十三束。扎麻二百二十斤。水濕棉紙一百九十八斤。方鐵條一十八斤。莞

豆鐵條一十六斤。菉豆鐵條八斤。黃米鐵條四斤八兩。針條三斤。南土布  
三匹。晴目一十五對。南鐵五百八十斤。一十兩。水和炭八千八十斤。松木  
一十一條。明膠二十三斤。一十兩。黃子紅八兩。赤金官箔二千。平陽土  
粉二十六斤。藤黃七兩五錢。生西碌九斤四兩。生石青一十六斤。包金土  
二斤一十二兩。上色心紅二斤。一十四兩。回回青二斤四兩。回回胭脂三  
兩一錢。南細墨四兩。官粉二斤十兩。瓦粉八兩。生絹二托。北土布二匹。  
黃丹一十八兩。

大德三年十一月十六日。法師張松堅言。北斗殿前三清殿左右廊已蓋  
畢。其中神像未塑。奉旨可與阿尼哥言。其三清殿左右神像。凡所用物  
皆預爲儲備。俟天□塑之。三清殿左右廊房真像一百九十一尊。壁飾六

十四扇·梵像畫局凡用赤金官箔九萬三千一百一十二·平陽土粉一千四  
百六十五斤·明膠八百八十斤·生西碌六百三十七斤·上色心紅一百七  
十三斤·黃子紅二十二斤·揀生石青一千九百七十四斤·回回胭脂二十  
四斤·揀生石碌二十一斤·回回青四十六斤·朱砂五十斤·黃丹五十八  
斤·藤黃三十四斤·官粉一百四十九斤·瓦粉七八十斤·漢兒青八十五  
斤·川色金五十斤·代赭石三十斤·黑木炭三千個·南土布三匹·生絹三  
匹·大小粉筆三千八百管·筋頭筆二千一百管·描筆一百管·綾金筆一千  
八百管·蓮子筆一千五百管·棗心筆六百管·連邊紙二千張·綿紙二千  
張·熟白鹿皮二十五張·熟白牛犢皮二十張·綿子一十三斤·黃蠟三十  
斤·白礬四十五斤·皂角三十斤·槐子三十斤·夾紙一千五百張·木局造